

21999D0415(01)

L 100/38

ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

15.4.1999

## ROZHODNUTIE SPOLOČNÉHO VÝBORU EHP

č. 55/98

zo 4. júla 1998,

ktorým sa mení a dopĺňa príloha II (Technické predpisy, normy, testovanie a overovanie)  
k Dohode o EHP

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP,

so zreteľom na Dohodu o Európskom hospodárskom priestore, upravenú Protokolom, ktorým sa upravuje Dohoda o Európskom hospodárskom priestore, ďalej len „dohoda“, najmä na jej článok 98,

keďže príloha II k dohode bola zmenená a doplnená rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 44/98 z 29. mája 1998 <sup>(1)</sup>;

keďže smernica Komisie 97/39/ES z 24. júna 1997 prispôsobujúca technickému pokroku smernicu Rady 75/443/EHS z 26. júna 1975 týkajúcu sa zariadenia pre spätný chod a rýchlomerného zariadenia motorových vozidiel <sup>(2)</sup> by sa mala zahrnúť do dohody,

ROZHODOL TAKTO:

## Článok 1

Do bodu 18 (smernica Rady 75/443/EHS) kapitoly I prílohy II k dohode sa pridáva táto zarážka:

„— **397 L 0039**: smernica Komisie 97/39/ES z 24. júna 1997 (Ú. v. ES L 177, 5.7.1997, s. 15).“

## Článok 2

Znenia smernice 97/39/ES v islandskom a nórskom jazyku, ktoré sú priložené k príslušným jazykovým verziám tohto rozhodnutia, sú autentické.

## Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňa 1. augusta 1998, za predpokladu, že boli podľa článku 103 ods. 1 dohody, vykonané všetky notifikácie Spoločnému výboru EHP.

<sup>(1)</sup> Ú. v. ES L 30, 4.2.1999, s. 43.

<sup>(2)</sup> Ú. v. ES L 177, 5.7.1997, s. 15.

---

*Článok 4*

Toto rozhodnutie sa uverejňuje v oddiele EHP a v doplnku EHP k *Úradnému vestníku Európskych spoločností*.

V Bruseli 4. júla 1998

*Za Spoločný výbor EHP*

*predseda*

F. BARBASO

---